

# PRÉPAREZ-VOUS, NEW YORK.

## LES OURAGANS ET LA VILLE DE NEW YORK



EDITION 2018

**NYC**  
Emergency  
Management



[NYC.gov/knowyourzone](http://NYC.gov/knowyourzone)

LES OURAGANS PEUVENT  
AVOIR DES EFFETS  
DÉVASTATEURS ET  
PROVOQUER D'ÉNORMES  
DOMMAGES SUR LA VILLE  
DE NEW YORK.

ÉLABOREZ UN PLAN  
AVANT QUE LA TEMPÊTE  
N'ARRIVE POUR PROTÉGER  
VOTRE FAMILLE ET VOTRE  
DOMICILE. LISEZ LES  
INFORMATIONS CI-CONTRE  
POUR APPRENDRE  
COMMENT VOUS PRÉPARER.



# CONNAISSANCES DE BASE SUR LES OURAGANS

## TERMES QUE VOUS DEVRIEZ CONNAITRE

### Saison des ouragans

Se situe du 1er juin au 30 novembre (historiquement, New York a plus de chance d'être affectée par un ouragan entre août et octobre)

### Cyclone tropical

Un système météorologique de nuages et d'orages organisé, tourbillonnant et de basses pressions qui naît sous les tropiques

### Tempête tropicale

Un cyclone tropical avec des vents soutenus allant de 39 à 73 miles par heure (63 à 118 km/h)

### Ouragan

Un cyclone tropical avec des vents soutenus de 74 miles par heure (118 km/h) ou plus.

### Vigilance Ouragan

Une annonce stipulant qu'un risque d'ouragan est possible dans une zone spécifique. Les annonces Vigilance sont émises 48 heures avant que des vents prévus de force tempête tropicale n'arrivent.

### Alerte Ouragan

Une annonce stipulant que les conditions pour qu'un ouragan se développe sont réunies dans une zone spécifique. L'alerte est émise 36 heures avant que les vents prévus de force de tempête tropicale

n'arrivent et elle peut rester en vigueur tant que la montée des eaux et les vagues continuent d'être dangereuses.

## SOYEZ CONSCIENT DES DANGERS

### Onde de tempête

Responsable de la plupart des victimes, l'onde de tempête est le réhaussement du niveau de la mer qui est poussé vers la côte par les vents de l'ouragan. Un ouragan de forte catégorie peut entraîner un réhaussement du niveau de la mer pouvant atteindre 9 mètres de haut (la hauteur d'un bâtiment de trois étages) dans certaines parties de New York, et une telle vague peut couvrir plusieurs kilomètres de terre. Une onde de tempête et les vagues peuvent mettre en danger les vies, détruire les bâtiments, éroder les plages et les dunes et endommager les routes et les ponts.

### Vent

Avec des vents de 74 miles par heure (118 km/h) ou supérieurs, les ouragans peuvent endommager les bâtiments, déraciner les arbres et transformer tout objet en projectile mortel.

### Pluie

Les fortes pluies qui accompagnent les ouragans peuvent entraîner des crues soudaines. Les zones de basses terres ou avec un mauvais drainage sont particulièrement vulnérables aux crues.

## CATÉGORIES DE TEMPÊTE

Les ouragans sont classés en cinq catégories (1 à 5) selon la vitesse des vents soutenus. Le numéro de la catégorie s'élève avec la vitesse du vent et l'intensité croissante de la tempête.

## RESSOURCES

Sauf mention contraire, appelez le 311 (212-639-9675 pour le service de relais vidéo ou ATS : 212-504-4115) ou allez sur NYC.gov pour contacter les services municipaux de la ville.

**Gestion des urgences pour NYC (NYC Emergency Management)**  
NYC.gov/emergencymanagement

**Connaissez votre zone**  
NYC.gov/knowyourzone

**Alerte NYC (Notify NYC)**  
Inscrivez-vous pour recevoir les alertes en obtenant l'application mobile gratuite, sur NYC.gov/notifynyc, en appelant le 311, ou en suivant @NotifyNYC sur Twitter

**Bureau du maire de New York pour les personnes handicapées**  
NYC.gov/mopd

**Gestion des urgences de la ville de New York sur Facebook et Twitter**  
www.facebook.com/  
NYCemergencymanagement  
@nycoem

**Ville de New York sur Facebook et Twitter**  
www.facebook.com/nycgov  
@nycgov

**Programme national d'assurance contre les inondations**

www.floodsmart.gov  
1-888-379-9531

**Centre national des ouragans/ Centre de prévision des tempêtes tropicales**  
www.nhc.noaa.gov

**Service météorologique national**  
www.weather.gov

**Con Edison**  
1-800-75-CONED, (800-752-6633),  
(TTY: 800-642-2308)  
www.coned.com

**PSEG Long Island**  
1-800-490-0025,  
(TTY: 631-755-6660)  
www.psegliny.com

**Réseau national**  
718-643-4050, (TTY: 718-237-2857)  
www.nationalgridus.com

# SOYEZ PRÊT

## PRÉPAREZ UN PLAN EN CAS DE CATASTROPHE

Élaborez un plan d'urgence avec votre famille, pour savoir que faire, comment vous retrouver et comment communiquer en cas d'urgence. Utilisez Préparez-vous New York (Ready New York) : Mon plan d'urgence sur [NYC.gov/myemergencyplan](https://www.nyc.gov/myemergencyplan), ou utilisez l'application mobile Ready NYC, disponible sur smartphones et tablettes.

## SACHEZ DANS QUELLE ZONE VOUS VOUS TROUVEZ

Les zones de la ville sujettes aux crues en cas de tempête sont divisées en six zones (de 1 à 6) selon les risques d'inondation d'une onde de tempête. La ville peut ordonner aux résidents d'évacuer selon le trajet suivi par l'ouragan et l'onde de tempête projetée.

Pour savoir si vous habitez dans une zone d'évacuation, visitez « Hurricane Evacuation Zone Finder » (Localisateur des zones d'évacuation en cas d'ouragan) sur le site [NYC.gov/knowyourzone](https://www.nyc.gov/knowyourzone), ou appelez le 311 (212-639-9675 pour le Service de relais vidéo ou ATS : 212-504-4115). Si vous habitez dans une zone d'évacuation, prévoyez où vous irez si un ordre d'évacuation est donné pour votre zone.

## PROTÉGEZ-VOUS AVEC LA BONNE ASSURANCE

Que votre résidence soit une location ou qu'elle vous appartienne, les assurances de base ne couvrent pas les dommages engendrés par les inondations ou le vent. Vous devez souscrire une assurance séparée pour protéger votre résidence en cas d'inondation. Allez sur [www.floodsmart.gov](https://www.floodsmart.gov) pour en savoir plus sur le National Flood Insurance Program (programme d'assurance nationale en cas d'inondation).

## POUR LES PERSONNES HANDICAPÉES, OU AYANT DES BESOINS D'ACCÈS OU FONCTIONNELS PARTICULIERS

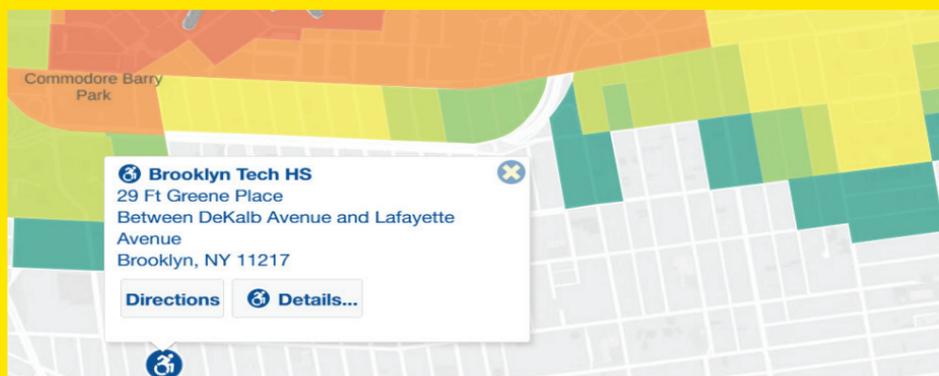
Assurez-vous que votre plan de préparation tienne compte de la manière dont vos besoins affecteront vos capacités d'évacuer, d'utiliser l'ascenseur de votre bâtiment, de vous mettre à l'abri et de communiquer avec le personnel de secours. Demandez à ce que des membres de votre famille, des amis ou des prestataires de service vous assistent si besoin. Si vous ne pouvez pas évacuer par vos propres moyens avant l'arrivée de l'ouragan, appelez le 311 pour obtenir de l'aide.

Si votre vie dépend de l'utilisation d'un équipement médical électrique, prévoyez d'évacuer. Les coupures de courant peuvent survenir après le passage d'un ouragan. Si vous utilisez un appareil d'assistance médicale électrique, veuillez contacter votre fournisseur d'électricité pour savoir si votre appareil vous permet d'être inscrit sur la liste des clients possédant un équipement de survie.

Prévoyez un temps de transport plus long et prenez en considération vos besoins de transport, alimentaires et médicaux (oxygène, piles supplémentaires, lunettes, ordonnances, etc.) Emmenez tous vos médicaments et emenez les coordonnées de vos médecins traitants avec vous.

Inscrivez-vous à Notify NYC pour recevoir les avis d'urgence et les mises à jour via e-mail, téléphone, SMS/textes ou Twitter. Les messages sont aussi disponibles en langue des signes américains (American Sign Language - ASL) Allez sur [NYC.gov/notifynyc](https://www.nyc.gov/notifynyc), appelez le 311 ou suivez-nous @NotifyNYC. Consultez [NYC.gov/emergencymanagement](https://www.nyc.gov/emergencymanagement) pour des informations mises à jour.

## SACHEZ DANS QUELLE ZONE VOUS VOUS TROUVEZ



Pour savoir si vous habitez dans une zone d'évacuation, visitez « Hurricane Evacuation Zone Finder » (Localisateur des zones d'évacuation en cas d'ouragan) sur le site [NYC.gov/knowyourzone](https://www.nyc.gov/knowyourzone) ou appelez le 311 (212-639-9675 pour le Service de relais vidéo ou ATS : 212-504-4115).

# SI UNE TEMPÊTE APPROCHE

Suivez les indications suivantes pour vous préparer :

- Rentrez tous les objets légers et non fixés, comme les meubles de jardin et les poubelles.
- Attachez les objets qui ne peuvent pas être rentrés pour des raisons de sécurité, comme les barbecues à gaz ou les bouteilles de propane.
- Fermez les fenêtres et les portes extérieures.
- Déplacez les objets de valeur à l'étage. (Les caves sont sujettes aux inondations.)
- Rechargez les batteries des téléphones mobiles.
- Faites le plein de votre véhicule et groupe électrogène.
- Si vous vivez dans une zone d'évacuation, pensez à garer votre véhicule dans une zone surélevée.
- Réglez votre réfrigérateur et congélateur en position plus froide. Si l'électricité est coupée, les aliments resteront réfrigérés plus longtemps.
- Remplissez votre baignoire et autres larges récipients d'eau – il se peut que l'eau courante soit coupée s'il y a une panne de courant.
- Faites renouveler votre ordonnance.

Prenez des nouvelles de vos amis, de votre famille, de vos voisins et autres personnes, en particulier des plus âgés et de ceux qui sont handicapés ou malades. Aidez-les à se préparer et à évacuer si nécessaire. Pour de plus amples informations sur la meilleure manière de protéger vos biens, veuillez contacter le programme Préparez-vous New York (Ready New York). Guide Réduire les risques (Reduce Your Risk) sur [NYC.gov/readyny](https://nyc.gov/readyny).



# RASSEMBLER LES ARTICLES NÉCESSAIRES

## AYEZ UN SAC D'URGENCE PRÊT À EMPORTER

Chaque membre du domicile devrait avoir un « sac prêt à emporter », soit un ensemble d'articles dont vous pourriez avoir besoin pendant une évacuation, emballés dans un sac facile à transporter comme un sac à dos.

Utilisez les suggestions ci-dessous pour savoir quels articles inclure dans votre sac. Un espace vierge supplémentaire est fourni pour vous permettre d'ajouter des articles dont vous pouvez avoir besoin, y compris des appareils médicaux et de la nourriture si vous avez des besoins alimentaires spéciaux.

- des bouteilles d'eau et de la nourriture non périssable comme des barres de céréales.
- des photocopies de vos documents importants protégés dans une pochette étanche (par ex. cartes d'assurance, cartes Medicaid/Medicare, avec photos d'identité, une preuve d'adresse, actes de naissance et de mariage, copies de cartes de crédit et de retrait).
- une lampe torche, radio AM/FM qui fonctionne avec des piles et des piles supplémentaires
- une liste des médicaments que vous prenez, pourquoi vous les prenez et leur dosage
- les coordonnées des membres de votre famille et de votre réseau de soutien
- de l'argent liquide, en petites coupures
- un cahier et un stylo.
- un équipement médical de secours (par ex. lunettes, batteries) et chargeurs.
- un kit de réparation pour les pneus de fauteuil roulant ou de fauteuil roulant électrique.
- les noms et numéros de téléphone des médecins traitants
- un kit médical d'urgence
- des articles de toilettes
- les articles pour s'occuper des enfants, des animaux de compagnie et autres articles spéciaux
- de la nourriture pour votre animal de compagnie ou d'assistance, de l'eau, un bol, une laisse, de quoi nettoyer, carnet de vaccinations et médicaments
- des chargeurs pour votre portable.
- Autres articles personnels :

## PRÉPAREZ UN KIT D'URGENCE

Il se peut que vous deviez vous abriter sur place (rester chez vous) lors du passage d'un ouragan. Faites le plein de provisions chez vous pour pouvoir tenir pendant sept jours. De plus, les services de base, comme l'électricité, l'eau, les transports publics et le téléphone peuvent être perturbés pendant plusieurs jours ou plus longtemps. Assurez-vous que vous avez suffisamment de provisions en cas de perturbations de ces services.

Utilisez la liste d'articles suggérés ci-dessous pour cocher ceux que vous avez inclus :

- trois litres d'eau potable par personne et par jour
- de la nourriture non périssable, des conserves prêtes à la consommation et un ouvre-boîte manuel
- un kit médical d'urgence
- des médicaments, incluant une liste des médicaments que vous prenez, pourquoi vous les prenez et leur dosage
- une lampe torche ou une lanterne à pile, et une radio AM/FM qui fonctionne sur piles, et des piles supplémentaires ; ou des piles à recharger mécaniquement
- des bâtons lumineux
- un sifflet ou une clochette
- un équipement médical de secours, si possible (par ex. oxygène, médicaments, batteries pour fauteuil roulant électrique, appareil auditif, aide à la mobilité, lunettes, masques, gants)
- le style et numéro de série d'équipements de santé (tel que pour un stimulateur cardiaque) et les instructions d'utilisation.
- Autres articles :

# SI VOUS DEVEZ ÉVACUER

## SI LA VILLE DONNE L'ORDRE D'ÉVACUER POUR VOTRE ZONE, ÉVACUEZ COMME INDIQUÉ

La ville vous donnera via les médias locaux des instructions spécifiques concernant quelles zones de la ville doivent évacuer. Si un ordre d'évacuation obligatoire est donné, veuillez suivre les directives. Utilisez les transports publics si possible, mais rappelez-vous que ces derniers peuvent arrêter de circuler quelques heures avant l'arrivée de l'ouragan. Pour obtenir de plus amples informations sur la manière d'évacuer, y compris les options de transport accessibles, appelez le 311 (212-639-9675 pour le service de relais vidéo ou ATS : 212-504-4115).

## SACHEZ OÙ ALLER

La ville recommande fortement que les personnes évacuées aillent dans leur famille ou chez des amis qui habitent en dehors des limites des zones d'évacuation. Pour ceux qui n'ont aucune solution, la ville ouvrira des centres d'évacuation dans les cinq quartiers.

Si vous allez dans un centre d'évacuation, préparez un bagage léger et emportez :

- votre sac d'urgence
- un sac de couchage ou articles de literie
- vos médicaments, suffisamment pour au moins une semaine (si possible), les produits médicaux ou équipements médicaux que vous utilisez régulièrement
- des articles de toilettes

Les centres d'évacuation seront dotés d'installations et de commodités pour les personnes souffrant d'un handicap ou ayant des besoins d'accès ou fonctionnels particuliers. Pour obtenir des informations sur l'accessibilité d'un centre particulier, consultez l'Hurricane Evacuation Zone Finder (localisateur des zones d'évacuation en cas d'ouragan) sur [nyc.gov/knowyourzone](http://nyc.gov/knowyourzone) ou appelez le 311. Toutes les personnes évacuées seront acceptées et elles n'auront à justifier de leur

statut d'immigrant dans aucun des centres d'évacuation de la ville de New York.

## SI VOUS AVEZ DES ANIMAUX DE COMPAGNIES

Assurez-vous que vos plans en cas de catastrophe naturelle incluent ce que vous ferez de votre animal de compagnie si vous devez quitter votre domicile.

Si vous ne pouvez pas garder votre animal dans votre famille, chez vos amis ou le laisser dans un chenil en dehors de la zone d'évacuation, sachez que les animaux de compagnie sont acceptés dans les centres d'évacuation. Veuillez emporter avec vous tout ce dont vous aurez besoin pour vous occuper de votre animal, y compris nourriture, laisse, cage et médicaments. Utilisez le guide Préparez-vous, New York : Mon Plan d'urgence pour mon animal de compagnie sur [nyc.gov/readyny](http://nyc.gov/readyny) pour préparer un plan pour votre animal ou service animal.

## SI VOUS VIVEZ DANS UN SOUS-SOL

Les personnes résidant dans un appartement en sous-sol peuvent avoir à faire face à des risques supplémentaires en cas d'ouragan même si elles habitent en dehors des limites des zones d'évacuation. De nombreuses zones de la ville peuvent subir des crues et des inondations. Si vous habitez dans un appartement en sous-sol, préparez-vous à vous réfugier au-dessus du sol.

## SI VOUS HABITEZ DANS UNE TOUR

Si vous habitez dans une tour, en particulier au-dessus du 9<sup>ème</sup> étage, éloignez-vous le plus possible des fenêtres qui pourraient casser ou voler en éclats. Vous devriez trouver refuge à un étage inférieur. Prenez connaissance du plan d'évacuation de votre immeuble.

Évacuez aussitôt que possible si vous devez prendre un ascenseur. Les ascenseurs peuvent être hors service et ne pas fonctionner tout le temps.

# SI VOUS NE RECEVEZ PAS L'ORDRE D'ÉVACUER

## PRÉPAREZ-VOUS EN CAS DE COUPURE DE COURANT

Assurez-vous que vous avez tous les objets recommandés dans votre kit d'urgence au cas où il y aurait une coupure de courant ou des autres services de base.

Si les coupures de courants, d'autres services de base et l'arrêt des transports publics vous inquiètent, nous vous suggérons d'évacuer.

## RESTEZ À L'ABRI SUR PLACE

Si vous n'avez pas besoin d'évacuer, restez à l'abri sur place et utilisez votre kit d'articles d'urgence. Restez à distance des fenêtres pour ne pas en recevoir de bris si elles cassent et ne sortez pas afin d'éviter les dangers d'un ouragan.

Ce guide est aussi disponible en format audio et dans les langues suivantes :

#### ARABIC

للحصول على نسخ من هذا الدليل باللغة العربية اتصل ب 311 (معرفي السمع: 212-504-4115) أو قم بزيارة NYC.gov/readyny

#### BENGALI

এই গাইডের একটি বাংলা কপি পেতে চাইলে, 311 (TTY: 212-504-4115) নম্বরে ফোন করুন অথবা NYC.gov/readyny দেখুন।

#### CHINESE

如欲索取中文版的指南，請致電311 (TTY: 212-504-4115) 或訪問NYC.gov/readyny。

#### ENGLISH

Call 311 (TTY: 212-504-4115) or visit NYC.gov/readyny for copies of this guide in English.

#### FRENCH

Pour obtenir une copie en français de ce guide, appelez le 311 (TTY: 212-504-4115) ou allez sur NYC.gov/readyny.

#### HAITIAN CREOLE

Pou jwenn yon kopi gid sa a nan lang Kreyòl Ayisyen, rele 311 (TTY: 212-504-4115) oswa ale nan sitwèb NYC.gov/readyny.

#### ITALIAN

Per ottenere una copia di questa guida in italiano, telefonare al numero 311 (TTY: 212-504-4115) o visitare il sito NYC.gov/readyny.

#### KOREAN

본 안내서의 한국어 사본을 받으시려면 311번(TTY: 212-504-4115)으로 문의하시거나 NYC.gov/readyny를 방문하십시오.

#### POLISH

W celu otrzymania polskiej kopii niniejszego poradnika należy zadzwonić pod nr 311 (nr dla osób z upośledzeniem słuchu: 212-504-4115) lub zajrzeć na stronę internetową NYC.gov/readyny.

#### RUSSIAN

Для того чтобы получить данную брошюру на русском языке, позвоните по телефону 311 (TTY: 212-504-4115) или посетите веб-сайт NYC.gov/readyny.

#### SPANISH

Llame al 311 (TTY: 212-504-4115) o visite NYC.gov/readyny para obtener acceso a este folleto en español.

#### URDU

اس ہدایت نامے کی اردو کاپی حاصل کریں، 311 (TTY: 212-504-4115) پر کال کریں یا NYC.gov/readyny دیکھیں۔

#### YIDDISH

צו ערהאלטן א אידישע קאפיע פון דעם וועגווייזער, רופט 311 (TTY: 212-504-4115) אדער באזוכט NYC.gov/readyny.

# NEW YORK CITY ZONES D'ÉVACUATION EN CAS D'OURAGAN

## CENTRES D'ÉVACUATION DE NYC : TROUVEZ LE CENTRE D'ÉVACUATION LE PLUS PROCHE SUR LA CARTE

BRONX		
HS OF LAW, GOV'T & JUSTICE 244 EAST 163RD ST.	IS / HS 362 921 E. 228TH ST.	PS 132 1245 WASHINGTON AVE.
IS 158 800 HOME ST.	MEYRAN/BELLEVEU EDUCATION COMPLEX 1640 BRONXDALE AVE.	PS 211 1919 PROSPECT AVE.
IS 201 730 BRYANT AVE.	MORRIS HEIGHTS EDUCATIONAL COMPLEX 1760 DR. MARTIN LUTHER KING JR. BLVD	PS / IS 218 1220 GERARD AVE.
IS 391 2225 WEBSTER AVE.	MS / HS 141 660 W. 237TH ST.	WALTON HS 2780 RESEVOIR AVE.
MANHATTAN		
GEORGE WASHINGTON EDUCATIONAL CAMPUS 549 AUDOBON AVE.	LOUIS D. BRANDEIS HS 145 W. 84TH ST.	PS 92 222 W. 134TH ST.
IS 88 215 W. 114TH ST.	MARTIN LUTHER KING JR. HS 122 AMSTERDAM AVE.	PS / IS 210 501-503 W. 152ND ST.
IS 90 21 JUMEL PLACE	MIDTOWN EAST CAMPUS (PS 59) 233 E. 56TH ST.	
IS 131 100 HESTER ST.	NORMAN THOMAS HS 111 E. 33RD ST.	
QUEENS		
AVIATION HS 45-30 36TH ST.	JHS 185 147-26 25TH DR.	PS 307 40-20 100TH ST.
FOREST HILLS HS 67-01 110TH ST.	JHS 25 34-65 192 ST.	PS 58 72-24 GRAND AVE.
FRANK SINATRA HS 35-12 35TH AVE.	PS 100 111-11 118TH ST.	HS OF TEACHING, LIB. ARTS & SCI. 74-20 COMMONWEALTH BLVD.
GROVER CLEVELAND HS 21-27 HIMROD ST.	PS 149 93-11 34TH AVE.	TOWNSEND HARRIS HS 149-11 MELBOURNE AVE.
HILLCREST HS 160-05 HIGHLAND AVE.	PS 239 17-15 WEIRFIELD ST.	
IS 74 61-15 OCEANIA ST.	PS / IS 268 92-07 175TH ST.	
BROOKLYN		
ADAMS STREET EDUCATIONAL CAMPUS 283 ADAMS ST.	IS 55 2021 BERGEN ST.	PS 24 427 38TH ST.
BROOKLYN TECH HS 29 FORT GREENE PLACE	IS 88 544 7TH AVE.	PS 289 900 ST. MARKS AVE.
IS 2 655 PARKSIDE AVE.	MIDDLE COLLEGE HS 1186 CARROLL ST.	PS 6 43 SNYDER AVE.
IS 227 6500 16TH AVE.	PS 12 430 HOWARD AVE.	PS 7 858 JAMAICA AVE.
IS 324 800 GATES AVE.	PS 145 100 NOLL ST.	PS / IS 30 7002 4TH AVE.
IS 383 1300 GREENE AVE.	PS 226 6006 23RD AVE.	
STATEN ISLAND		
IS 51 20 HOUSTON ST.	PS 56 250 KRAMER AVE.	RALPH MCKEE HS 290 ST. MARKS PLACE
JEROME PARKER CAMPUS 100 ESSEX DR.	PETRIDES COMPLEX 715 OCEAN TERRACE	

## SACHEZ DANS QUELLE ZONE VOUS VOUS TROUVEZ\*

- Déterminez si vous résidez dans une zone d'évacuation en utilisant l'Hurricane Evacuation Zone Finder (Localisateur de zone d'évacuation en cas d'ouragan) sur NYC.gov/knowyourzone, en appelant le 311 (212-639-9675 pour le service de relais vidéo ou ATS : 212-504-4115) ou consultez cette carte. Si votre adresse se trouve dans une des zones d'évacuation de la ville, vous pourriez recevoir l'ordre d'évacuer si un ouragan menace la ville de New York.
- Les personnes évacuées devraient être prêtes à séjourner chez des amis, dans de la famille qui résident en dehors des limites des zones d'évacuation.
- Si vous ne pouvez pas aller dans de la famille ou chez des amis, utilisez l'Hurricane Evacuation Zone Finder (Localisateur de zone d'évacuation en cas d'ouragan) sur NYC.gov/hurricanezones, appelez le 311 (212-639-9675 pour le service de relais vidéo ou ATS : 212-504-4115) ou consultez cette carte pour identifier quel centre d'évacuation est le plus approprié pour vous.

\* Les informations d'évacuation sont sujettes à changement. Pour les toutes dernières informations, rendez-vous sur le site NYC.gov ou appelez le 311 (212-639-9675 pour le service de relais vidéo ou ATS : 212-504-4115). Visitez le site web MTA à [www.mta.info](http://www.mta.info) ou appelez le 511 pour connaître les dernières informations concernant les transports. Si vous avez besoin d'assistance pour évacuer lors d'une urgence, veuillez appeler le 311.

## ZONES D'ÉVACUATION EN CAS D'OURAGAN\*\*

Quand une tempête côtière approche, la ville peut ordonner l'évacuation des quartiers qui risquent d'être inondés, en commençant par la zone 1 et en ajoutant les autres zones selon les besoins et la sévérité des prévisions. Les zones seront évacuées selon les menaces de mise en danger de la vie en accord avec les prévisions de force de l'ouragan, sa trajectoire et l'onde de tempête.



PLUS SUSCEPTIBLE D'ÉVACUER → MOINS SUSCEPTIBLE D'ÉVACUER

ALLEZ SUR [NYC.GOV/KNOWYOURZONE](http://NYC.GOV/KNOWYOURZONE) OU APPELEZ LE 311 POUR SAVOIR SI VOUS HABITEZ DANS UNE ZONE D'ÉVACUATION EN CAS D'OURAGAN.

- Centres d'évacuation
- Centres d'évacuation avec accès handicapé

\*\* Les informations concernant les centres d'évacuation, y compris les caractéristiques d'accessibilité sont sujettes à changement. Veuillez aller sur NYC.gov/knowyourzone ou appelez le 311 pour les dernières mises à jour sur le statut des bâtiments et les caractéristiques d'accessibilité.

Les zones d'inondation sont utilisées pour définir les taux d'assurance et la réglementation des immeubles. Les résidents ne doivent pas se baser sur les zones d'inondation pour déterminer s'ils doivent évacuer ou non pendant une tempête côtière. En cas d'ouragan, la ville détermine quelles zones (des zones 1 à 6) doivent évacuer selon les caractéristiques de la tempête qui arrive sur la ville. Pour de plus amples informations sur les zones d'inondation, allez sur NYC.gov/floodmaps ou [www.floodhelpny.org](http://www.floodhelpny.org).

